

Het tweede 'Doktoranden und Habilitandencolloquium' te Oldenburg

Zaterdag 26 en zondag 27 juni j.l. heeft te Oldenburg het tweede *Doktoranden- und Habilitandencolloquium* voor neerlandici in Duitsland plaatsgevonden. Dit jaar presenteerden vier promovendi en twee 'habilitandi' hun onderzoek aan een kritisch gehoor, bestaande uit een tiental in Duitsland werkzame neerlandici plus een gast. Prof. dr. M.C. van den Toorn was bereid gevonden om de bijeenkomst met zijn aanwezigheid op te luisteren.

Het eerste onderzoek dat werd gepresenteerd, was van Rita Schlusemann. Zij bereidt een Habilitationsschrift voor met als werktitel *Literarische Netzwerke im Mittelalter und in der frühen Neuzeit. Der Roman van Heinric ende Margriete van Limborch im niederländischen und deutschen Sprachgebiet*. Van Bettina Hartlieb werd vervolgens een hoofdstuk besproken uit haar dissertatie over de *Politische Auffassungen im niederländischen Drama des siebzehnten Jahrhunderts*. Zij illustreerde haar werkwijze aan de hand van een analyse van het uit 1670 daterende treurspel *C. Iulius Caesar, Ofte Wraeck van Vermande Vryheydt* van Johan van Someren. Van Jan Oosterholt werd een stuk besproken uit zijn Habilitationsschrift over negentiende-eeuwse poëzie-opvattingen en wel een bespreking van het kritische werk van de dichter Adriaan van der Hoop. Guido Blanqué introduceerde een onderzoeksvoorstel voor een dissertatie over *De Zuidmiddelnederlandse Legenda aurea*. Hij beoogt een editie van dit veertiende-eeuwse handschrift en voorts een taalkundig en codicologisch onderzoek. Sonja Neef presenteerde een hoofdstuk uit haar proefschrift over *Interdiskursive und intermediale Sprechweisen in Paul van Ostaijens 'De feesten van angst en pijn'*, waarin 'Das Sprechen der Bilder' centraal stond. Van Veronika Wenzel tenslotte werd een hoofdstuk besproken uit haar dissertatie. In dit deel (werktitel: *Relationelles Sprechen in der Lernersprache deutscher Lerner des Niederländischen*) staat de analyse centraal van de gesprekken die de basis vormen van haar onderzoek, waarbij het haar vooral gaat om de relationele strategieën die de sprekers toepassen.

Op zondag werd het colloquium afgesloten met een evaluatie. Ook dit jaar hebben de deelnemers de discussies als nuttig en inspirerend ervaren. Besloten werd om het colloquium in de toekomst ook eens ergens

anders dan in Oldenburg te organiseren. Het komende jaar zal 'Münster' het gastheerschap op zich nemen. Er werd deze tweede dag ook gesproken over initiatieven tot een nauwere samenwerking tussen de in Duitsland werkzame neerlandici. Zowel vanuit de hoek van de letterkundigen als van de taalkundigen zijn er ideeën over een mogelijke bundeling van het onderzoek. Een dergelijke profilering zou een positieve uitwerking kunnen hebben op de positie van de neerlandistiek in Duitsland.

Oldenburg

Jan Oosterholt

KUMMERKASTEN (10. Folge)

flämisch – holländisch – niederländisch

... und belgisch:

HILFE!

Sprechen Sie außer „Deutsch“ noch :

- | | | |
|--|--------------------------------------|--|
| ☐ Englisch | ☐ Russisch | ☐ Chinesisch |
| ☐ Spanisch | ☐ Japanisch | ☐ Arabisch |
| ☐ Italienisch | ☐ Griechisch | ☐ Holländisch |
| ☐ Portugiesisch | ☐ Ungarisch | ☐ Dänisch |
| ☐ Französisch | ☐ Tschechisch | ☐ Finnisch |
| ☐ Belgisch | ☐ Slowakisch | ☐ Philippinisch |
| ☐ Polnisch | ☐ Hebräisch | ☐ Türkisch |
| ☐ Schwedisch | ☐ Norwegisch | ☐ Thailändisch |
| ☐ Indisch | ☐ Indonesisch | ☐ |

Wir brauchen Sie, um...

...in Deutschland und
international weiter zu expandieren!

Wollen Sie...

...Teilzeit (auch nebenberuflich)
oder Vollzeit arbeiten
...regional, überregional oder international

**Dann rufen Sie uns noch heute an,
um einen Termin zu vereinbaren:**

Wir suchen für Marktrecherchen
Muttersprachler od. Deutsche
mit sehr guten Sprachkenntn.
sowie EDV/Internetkenntnissen,
auch Studenten für sofort: in
belgisch, dänisch, norwegisch,
40 Std./Wo., für einige Mon.

INBECU GmbH, Alttornow 30, 16259
Bad. Frw., Tel.: 03344/417 60

Anzeige aus der *Berliner Zeitung*
vom 10./11. Juli 1999

Text eines in Münster verteilten
Handzettels